

SENAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1975-1976

21 NOVEMBRE 1975

**Projet de loi contenant le budget du Ministère
de la Santé publique et de la Famille de
l'année budgétaire 1976**

AMENDEMENTS PRESENTES
PAR LE GOUVERNEMENT

Projet de loi

ART. 13

Modifier comme suit le sixième alinéa de cet article :

« Ces engagements pourront porter en 1976 sur un volume
de prêts ne dépassant pas 100 000 000 de francs. »

Justification

Suite à la régionalisation, l'autorisation pour le Fonds de construction d'institutions hospitalières et médico-sociales d'emprunter auprès du Crédit Communal de Belgique et de supporter les charges financières de ces emprunts en lieu et place des interventions prévues à l'article 6 de la loi du 6 juillet 1973 modifiant celle du 23 décembre 1963 sur les hôpitaux, est sollicitée dans les budgets régionaux.

Dès lors ne doit plus être inscrite au budget de la Santé publique et de la Famille de l'année 1976 que l'autorisation de recourir au financement précité pour les matières non régionalisées.

Pour celles-ci les engagements porteront en 1976 sur un volume de prêts maximal de 100 millions.

**

R. A 10262

Voir :

Documents du Sénat :

5-XXI (1975-1976) : N° 1 : Projet de loi.
N° 2 : Rapport.
N° 3 : Amendements.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1975-1976

21 NOVEMBER 1975

**Ontwerp van wet houdende de begroting van het
Ministerie van Volksgezondheid en van het
Gezin voor het begrotingsjaar 1976**

AMENDEMENTEN
VAN DE REGERING

Ontwerp van wet

ART. 13

Het zesde lid van dit artikel als volgt te wijzigen :

« Deze verbintenissen mogen in 1976 gaan tot een totaal
aan leningen dat niet meer mag belopen dan 100 000 000
frank. »

Verantwoording

Ingevolge de gewestvorming is in de begrotingen der gewestelijke aangelegenheden de machtiging opgenomen, waarbij het Fonds voor de bouw van ziekenhuizen en medisch sociale instellingen kan ontlene bij het Gemeentekrediet van België en de financiële lasten kan dragen van de leningen ter vervanging van de toelagen bedoeld in artikel 6 van de wet van 6 juli 1973 tot wijziging van die van 23 december 1963 op de ziekenhuizen.

Om die reden moet de begroting van Volksgezondheid en van het Gezin voor het jaar 1976 slechts voorzien in de machtiging tot financiering van de aangelegenheden die bij de gewestvorming niet zijn betrokken.

Voor deze laatste zullen de verbintenissen in 1976 een totaal aan leningen van 100 miljoen niet te boven gaan.

**

R. A 10262

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

5-XXI (1975-1976) : N° 1 : Ontwerp van wet.
N° 2 : Verslag.
N° 3 : Amendementen.

L'amendement que le Ministre de la Santé publique et de la Famille propose d'apporter au projet de budget de son Département pour l'année budgétaire 1976 n'exerce aucune influence sur le total des crédits (art. 1^{er} du projet de loi).

ART. 13bis

1. A l'alinéa premier, dernière ligne de cet article, remplacer le mot « quatre » par le mot « cinq ».

2. Remplacer l'alinéa deux du même article par la disposition suivante : « Ces rémunérations sont établies par référence aux barèmes qui étaient en vigueur pour le personnel de l'Etat pour chacune des fonctions concernées, respectivement au 31 mai 1971 et ensuite au premier jour de chaque trimestre des années considérées. »

Justification

Les deux modifications proposées tendent à tenir mieux compte de certains éléments à prendre en considération pour régler le problème de l'ancienneté du personnel des crèches, sans mettre en cause le système forfaitaire qui se trouve à la base de l'article 13bis.

Le Premier Ministre,

L. TINDEMANS.

Le Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Ministre de la Santé publique et de la Famille,

J. DE SAEGER.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

G. GEENS.

Het amendement dat de Minister van Volksgezondheid en Gezin voorstelt aan te brengen aan het ontwerp van begroting van zijn Departement voor het begrotingsjaar 1976 oefent geen invloed uit op het totaal der kredieten (art. 1 van het ontwerp van wet).

ART. 13bis

1. In het eerste lid, laatste regel van dit artikel, het woord « vier » te vervangen door het woord « vijf ».

2. Het tweede lid van hetzelfde artikel te vervangen als volgt : « Deze bezoldigingen worden vastgesteld met verwijzing tot de barema's die van kracht waren voor het Staatspersoneel voor elke der betreffende functies, respectievelijk op 31 mei 1971 en daarna op de eerste dag van elk kwartaal van de in aanmerking komende jaren. »

Verantwoording

De twee voorgestelde wijzigingen strekken ertoe beter rekening te houden met sommige elementen in aanmerking te nemen om het probleem van de anciënniteit van het personeel der kribben te regelen, zonder het forfaitair systeem er bij te betrekken dat aan de basis ligt van artikel 13bis.

De Eerste Minister,

L. TINDEMANS.

De Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Minister van Volksgezondheid en Gezin,

J. DE SAEGER.

De Staatssecretaris voor Begroting,

G. GEENS.